## Al-Rakaez Investment Co. (R.I.C.)



النمر :45/رـ/14/11 الالالـؤي: 2014/3/11


خَّتميبتنبجل....
 زمليمي أعضا.بلس






الlativir
-





نستغتمn/(3/-1
-
















-





 , النمصلانة عاليها
 5. اير! بحردن اس الطلعت مليه الالهرنة الملمة.






شركة الُجنزير






2006 لما 200
2012 _ 2009
2001
展
2001-1996


(1996-1989 -

| -2004 | International Drilling Group ir |
| :---: | :---: |
| -2004- | VENTURE GROUP |
| 2004- |  |


4-20

-
电 -


## 





| $2012$ |  |
| :---: | :---: |
| بيّل1 | بي4 |
|  | : |
| 2.713 .223 | 2.493,363 |
| 192.828 | 182.084 |
| 2.908 .054 | 2,675.447 |


| 2012 | 2013 |
| :---: | :---: |
|  | لهنهر الرينه |
| 384.931 | -96.968 |
| 408.856 | 423.673 |
| 85.000 |  |
| . ... . - | 150 |
| $(2.278)$ | 212 |
| (218.641) | (138.198) |
| (509.674) | (296.049) |
| 148.194 | 86.786 |



( 1




,
تمولي
二小. . .
-
"


2011 المحت
-
 . 2 3.




2
(1)


310م1


-

-
.


 .





د







-
-




相

(1)

## Hin

|  | 年 |
| :---: | :---: |
|  |  |
|  <br>  <br>  <br>  <br>  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |
|  |  |









- المطلوب الملمي هو أي مطلرب يكهين عبلرة: عن:















年





. Sx$x=2$






[^0]




-


## 







أمسنتد التزتضن







بسـم الله الرحمن الرحيم

Al-Rakaez Investment Co. (R.I.C.)


النتر :45/ره/14/11


زملاثي أعضا.بجلس

 للشنكّ


~~ئس مجلس


# شُركة الركلنز للإستثلمار المساهعة العامة المحدودة عملن－الملكة الأردنية الهاشمية تقرير مجلس الإدارة اللسابع و البياتات اللمالية لعام 2013 

$\qquad$


> حضرة صـاحب الجلالة الهانشمبة

الملك عبد الهه الثّاني ابن الحسين المعظم


حضرة صـاحب اللسو اللككي ولي العهد
الأمير الحسين اين عبد الله الثلاني المعظم



المساهمين الكرام ...


 ة المى الظروف السياسية و الاقتصادية التي ألقت بئلها على أريننا الحبيب.
 لاستيمار )، حيث أدت هذه اللوسعة اللى زيادة عدد الغرف بنسبة 37 \%، ليصبح العدد 96 سويت و بريبة.
 نة هد استكملت اجر اءات زيادة رأس الملل ليمبح رأس مال الشركة المصرح بهو المكشب و المخفـوع نار اردني.





 بهذا الصرح المعيز، و ما كان لهذه الخططان تتحقق الا بإدارة الثركة الحصيفة و ولاء موظفيها و عـ
 بي دعم الشركة وتّسويق نشاطها اللسياحي.


مجلس الإدارة

بطة الئركا الرنبسبة:

 ستثمار ها على أحسن وجه بما يحقق غابيا و مصالح اللشركة. بالإضافة إلى تشطوير و تعميقً و ثوططمٍ



 نسمح به التثنريعات المعول بها في المملكة، و شر اه و بيع العقارات بن محافظ اللبنوك بما يخـم ميبلـ


 زتيب أوضاعها.

اكن الشركة الجغز|فية و عد الموظنين في كل مثها:
تقع الشركة في عمان، شار ع المدينة المنورة، مقابل مجمع ابن الهيّم، مبنى فننق كواليثي شبويتسن. 065548960 هاتف 065548961 ، فاكس عدد موظفي الشركة 139 هوظف لا يوجد اية فزوع لللشركة داخل المملكة الو خارجها جم الاستثـر اللرأسملالي للشركة 13,565,846 دينار

اث ألتبعة للمثركة.
د شُركات تابعة للشركة

رنيس مجلس الإدارة
الالسيد مازن خيري كامل إياس تاريخ الميلاد 1956/08/24

الشهادات العلمية و سنة التخرج:


> الخبرات العملية:

ر رئيس مجلس إدارة - نشركة إياس لصناعة الساعة السيارات

2012-2009
2001
2001-1996
1996-1988

رئيس مجلس إدارة - شركة إثمار للنثل مدير عام - شركة الجزيرة للتجارة شام.م.ح

مدير عام - شركة البوادي للتجارة مدير عام ــ شركة الخليج العربي للتجارة

نـلثب رئنس بجلس الإدازة
شركة أجيل للتجارة و الاستثمـر ممثلة بالسبد الحمد عادل أمين الدهاري تاريخ الميلاد 1970/12/11

الثههادات العلمية و سنة التخر ج:
1994
بكالوريوس علوم رياضيات
الخبرات الععلية:
عضو مجلس إدارة - شركة إياس لصناعن السبارة العبيارات


شُركة الوضاح للاستشثارات و الاسستملارات الملية ممثلة بالسيد داود سلمـان يعقوب العبيدي تُاريخ الميلاد 1957/04/19

الشهلدات العمية و سنة التخرج: بكالوريوس إحصناء _ كلية الإدارة و الالتّصـاد - جامعة بغداد

، مجلس إدارة شركة الفاتحون العرب اللمناعة و اللتجارة ـ الأرنن ام الشركة الفلتحون العرب اللمنأعة و التجارة كيذي لشركة النهى للتجارة العامة ـالاركن 1969



عضبو ميجسن إيارة $\qquad$ شُركة الجزيرة: للتجارة شن.مجم مثلة باللككور باسل خليل اسماعِلِ البستاني اريخ المبلاد 1935/4/1

الطمبة و سنة التغرج:


2010/7 و لغلية تاريخه
2010/6-2008/2
2007/12-2006/9 2006/8-2005/4 2005/3-2004/2 2004/2-2002/2 2001/1-2000/4
2000/3-1998/11 1998/6-1995/9 1995/8-1994/9 1995/8-1993/2 1994/9-1981/9 1984/6-1983/6 1981/8-1981/1
1980/12-1977/7 1977/7-1973/7 1973/7-1971/6 1971/6-1969/6 1969/6-1966/6
1959/6-1957/12

تشارين الاقَّصاديين- حكومة ابو ظبي تتمية النولية
ي وزارة الاقتصاد و التنمية_الرياض تنمية الاقتصالية
تتمية الاقتصباليةة. حكرمة رأس الخيمة تتمية الاقتصادية ستشارين الفنيين- راس الخيمة ، معة اللعلوم التطبيقية_الارين ألآتصاد و العلوم الادارية-جارنمعة عتان امعة عتان امعة بغداد
ركز البحوبت و المعلوماتـبغداد لبنك المركّيكي العراقي_بغداد لبنكا الوليـيواشنطن سادي-البنك اللوليـواشنينطن البحوث-البنك المركزي المر اقي_بغذاد عد - جلمعة هوارديواشونطن معة هواردــواشنطن هون تاذـجامعة بغاذـدبغداد


خبرلت العطية:

2012-2009

2009
2007
2008-2007
2007-2006
2003
 :ير التخطيطو المتابعة - شركة الجزيرة للالتجلرة ش.م.ح


 بؤول قسم الحاسوب - جامعة ماجيل

و رتب أثخاص الإلدارة العطيا و نبذة تعريفية عن كل واحد منهم:
ن خيري كالمل إيلس ن الإدارة و و المدير العام ن 2007/4/19 1956/8/24 」

عطمية و سنة التخرج:
1978
لغة انجلمزية ـــ الجامعة المستنصرية - العراق
بلية:
2006
2009
2001
2001-1996
1996-1988
س إدارة - شثركة إياس لمسناعة السيبارات
س إذارة - شركة إثمار للانتل - شركة الجزيرة للتجارة ش.م.م. ـ شركة البوادي لالتجارة - شركة الظليج العربي اللتجارة

ب محمود محمد سمور . العام
ن ن 2011/4/17 1983/4/17 よ

لعلمية وسنة التخرج:
، هنسة كهرباء (تخصم فرعي ادارة أعمل) - جامعة ملجيل - كندا 2006

2010-1996
1996-1991
1990-1987
1987-1985

الععلية:
 ي الاتحاد للصناعات الفنية - ماببا ي شركة اللفليج لتوزيع الصحف - الكويت ي هجموعة الريّس اللتجارية - الكويت

ماء كبلر ملكي الأسهم و عدد الأسهم الملوكة لكل منهم متارنة مع العنة السلبقة


وضع التتافهي اللثركة ضمن شطاع نشاطها
 ومكاتب الميلحة مع مراعاة متابعة آخر المستجدات بلالمنطقة والعمل على اعطاء كل اللفرص المبتلحـة

 لفندق من الوقوف في قمة هرم المنافنة مع الفنادق العاملة من نفس الفية



كة بالاستناد الى المادة (7،6) من قانون تثتجيغ الاستثمار رقّم 16 لسنة 1995 اعفاء الموجوبات الْلابتة . و"الضّرانب. كة معفاة بنسبة 15\% من تطع الغيار للمواد الثلابتة من الاجهزة و الالات و المعدات المستوردة من كا خر ائب.
، اعفاء ينسبة 25\%من ضرييتي النخل و الخدمات الاجتماعية لمدة 10 سنوات بدأت من تاريخ 011/6/1. براءات الختراع أو حقوق امتياز حصلت عثِهِا الشُركة.

اتا الصـلرة عن الحكومة أو المنظمات الثولية أو غيرها التي لها الث ملاي على عمل الشيّركة أو قكرتها اللتّفسية

هرارات اخرى صـارة عن الحكومة او المنظمات اللولية او غبرها و لها اتر مادي عظى عمل البشركة قلرنها التنافسية.

ر الجودة النولية على مشروع الثركة (الاجنحة الفنذقّةـفنـقي كواليتي سويتس) طبقا لمعايبر وزازة اثتار و جمعية الفنادق.


|  | المؤهل العلمي. |
| :---: | :---: |
| 0 | دكنوراه |
| 1 |  |
| 17 | بكالّوريوسن |
| 21 | دبلوم |
| 50 | ثانّوية عالمـ |
| 50 | مدرسـة |

تاهميل و اللتريب لموظفي اللثركة

|  |
| :---: |
|  |
| تصال |
| لنوأصل الههاتها |
|  |
| 2 |
| (1) |
|  |
|  |
| الخدمة |
|  |
| نير اللفظّ |
|  |
| لوقانِّبة |
|  |
| التعامل مع |
| خيَيعا الضبف |
| عيوصبة الضبف |
|  |
|  |
| ¢إعد وأنظّهة الفَندق |

## خلطر التّي تترض الثمركة لها

ي تقرير مدقّق حسابات الشُركة البند 17.

4-1, $1-$



 كربمعدار 475,000 بينار لاطفاء جزء هن اسنذاد القرض الذي يستحقٌ في عام. 2014.


ركة إيرادات بلغت 95025.865 دينار عن تأجير اللوحة الإعلانية الموجودة على مبنى مشروع النث
 مالثية

|  | 201, | 9: | 90 Licu |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| -97,508 | 392,931 | $(608,051)$ | $(419,074)$ | $(245,845)$ | الكخل |
| *** | *** | *** | *** | *** | - |
| 11,559,906 | 8,962,398 | 8,563,861 | 9,171,912 | 9,404,241 | كr |
| 0.69دينار | 0.78دينار | 0.720ينار | 0.69ينار | 0.81 دبنار | 29 ${ }^{2}$ |




شر: التطورات المستّبّلية الهلمة و الخطة المستبّلية للثركة










نـر: أتعاب التكقيق
 ها ضريبة ميعات 16 \%.

| كإلمسبهبة |  | \% |  | البجسبة | المنصب |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 1.2 | 121,000 | 1.3 | 164,000 | عرافية |  | خبري كإهل إيلس |
| 0.1 | 10,000 | 0.1 | 10,000 | اردنية | نائب رئيسن مجليلس الإلارة |  |
| 03 | 30,000 | 0.3 | 39,850 | عراقية |  |  |
| 445 | 4,450,000 | 45.6 | 5,700,000 | اماركاتبية | عضو مجلس | 2 الجزيرة |
| 2 | 200,000 | 1.6 | 200,000 | عرافِبة |  | د. |
| 04. | 12,113 | 0.1 | -12,113 | 边边 | 1-2 |  |
| 0.7 | 11,000 | 0.1 | 11,000 |  |  |  |
| 1.1 | 110,000 | 0.9 | 110,000 | عرافية | عضضو مجلس |  |
| 0.1 | 10,000 | 0.2 | 19,000 | عرافية |  |  |
| 44.5 | 4,450,000 | 45.6 | 5,700,000 | إماراتبة |  | 2id |
| 0.1 | 9,300 | 0.1 | 9,300 | ارحنيّا | \|rئل عضو مـجلس ادلارة | ا دـ طـارف محمد خلبل حموري |

مسيطر عليها بن قَل أعضاء مجلس الإلارة

| $\left\|\begin{array}{l} 102 \pi / 2 x \\ 20121212 / 31 \end{array}\right\|$ | \% |  | الصفة القلنونبة | \|r | الشركه | المنصب |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 4,450,000 | 45.6 | 5,700,000 | شـركـة منلطقو حـرئر | امدارانية | شركة الجزبرة للتجلرة | رئبس مجلس الإبارة والميير العام | ريّ كامل اياس |
| 50,000 | 0.4 | 50,000 | كـلمت مسيونوذلبة | اردنبة | شضركت النهى للنجارة | عضو هجلس ادلرا | هان بعفوب العبيدي |
| 10,000 | 0.1 | 10,000 | ذالبت مسسؤولية | اردنية | شُركة آجبيل للأنجارة والاستثيلملر | عضو مجلس ادارة | مانز خبري إلاس |

 :دارة الـعليا

| $\%$ |  | \| ${ }^{\text {\% }}$ |  | الجنسِيـة | المنصب | $r$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 1.2 | 121,000 | 1.3 | 164,000 | عراقبة | و وئيس مجربر العالس الإدامة | خخّري كامل إياس |
| - | - | - | -. | اردنبي | نانب المدير العام | حمود محمد سـمور |
| - | - | - | - | اردنبة | المدبر المالكي | مـحـد عزيز الماج |


| 2064\%31 | \% | $12013 / 12 / 31$ |  | $0 \cdot$ |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 4,450,000 | 45.6 | 5,700,000 |  |  بلنجبارة | رئيس مـجلس الإدارة و المدبر العام | خيري كامل إياس |
| 10,000 | 0.1 | 10,000 | مات مسـونؤلـيّة |  | نائب المدير العام | بـحمود محمد سـمور |
| - - | - | - | - | - | اللمبر المالو | محـمد عزبز الحاج |



| $\%$ |  | النسب\% | $\begin{gathered} \|c\| c\|c\| \\ 20 / 3 / 12 / 31 \\ \hline \end{gathered}$ | الجبسبة | الصلة | N |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |  |  |  | ارب السبد احمد عادل أمين الدهوي |
| 1,06097 | 97 | 0,00078 | 97 | عرالثية | الزوجـة | ـراء ساء |
| ,000097 | 97 | 0,00078 | 97 | عراكية | الابن | داللف الحـد عالل الدموي |
| 300097 | 97 | 0,00078 | 97 | عراقبن | الابنا | فضر الحمد عادل النهوي |
| 0,00097 | 97 | 0,00078 | 97 | عراقبة | الابنة | م إحمد عادل الدموي |
| 0,00097 | 97 | 0,00078 | 97 | عرافبة | الابنة | ?'احمد عادل المموي |
|  |  |  |  |  |  |  |
| 02 | 20,000 | 0.2 | 20,000 | عراقية | الزوجهة | ، محمد علي عبد الجبار الطاني |

.اق مالية مطلوكة لباقي أقارب أعضناء مجلس الإدارة و أشخلصس الإدارة اللعليا.


|  41014 | نفغات السغية | البكافافنة | بالمعلونوين التنفلات | $\mid$ | المنصب |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 306 | - | - | 3000 | * | رئبس مجلس إلجدارة | ري كامل إياس |
| 3000 | - | - | 3000 | - |  | جويل للتجارة بعثلها احمد.عاديلم |
| 3000 | - | - | 3000 | - | \% | . |
| 3000 | - |  | 3000 | - | هضو, |  |
| 3000 | - | - | 3000 | - | \% |  |
| 3000 | - | - | 3000 | - | حضو | لجزيرة للتجارة (اللفعد الثاني) دـ طـ طارف محـمد خلبل حموري |
| 3000 | - | - | 3000 | - | عضو |  |

'غ عدد اجتماعات مجلس الادارة خلال علم (2013) عشرة الجتماعات
، المكاقآت التي بيتتع بها أشخلص الإلارة العيا التشفينية

| الجعالبيالمزبا | اليكافك | بـل الـنـنغلات | الالاجبانبالية. | المنصب | الاسمر |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 25692 | - | - | 25692 | الالدير العالم | مانز خبري! كامهل إياس |
| 15000 | - | - | 15000 | نائب المبر العالم | مبي محهد محفد سهور |
| - | - | - | - | الميني |  |
| 9221 | - | - | 9221 | فئئ بالمـالر المير المالي | عزيز محمد عزيز الماج نصاد |
| 49913 | - | - | 49913 |  |  |


لشركة بلفع أية تبرعات أو منح خلال السنة المالية.
 ارة او أعضاء العجلس أو العلير العلم أو أي بوطلف في الثشركة أو أقلاربهم.
 عضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو أقاربهم.

بالتععلون مع اللجذة الاجتماعية للشركة ( و هي لجنذة تووم على تبر عات شنصمية من موظفي الشئركي
(i) للقيام بالنشثلطات النالية :
 . 20 دينار للطرد
 هُجانا . حُيث قَامت اللجنة بتوزيع 45 حقية محرسية بتكفة 150 لينار.
 نة بتوزيع 35 معطف بنكلفة 250 دينلر.



: لينار و تم خصم الباقّي على الموظفين بدفعات شهرية ميسرة .
نـة الاجثماعية بّوزيع أحنية مجانا للموظفين المحتاجين بواقع 150 لينار.

 نات غغز أو الوات كهربائية ضرورية . (بلغ مجموع تكاليف المساعدات الثفرية 1200 لينار لعلم 2013).
 رطلن في المركز، علماً بأن الحمطة بعنوالن "يليار واحد لإنقاذ حيان".

## 五 <br> Talal Abu-Ghazaleh \& Co. International <br> TAGAAutions



Altance with Russell Bedford liternational More than 120 menber \& correspondent firms and 280 uffices in Europe, he Americas \& Asia-Pacific

$$
1+0.1 \lambda \cdot 80\}
$$

$$
\begin{aligned}
& \text { عــنّ - المطلكة ألكردنوة الهلائسبة }
\end{aligned}
$$






مسنولالبة المعلئن









الــرأي



المنمطالبت المتونبة





شركة مساهمة عامة مجهونة.
عملن - المحلكة الأردنية اللهانيمية



شُركة مسالهـة عامة محدوشة عمان ـ المسلكية الأردنية الهانشمية


| 2012 | 2013 | إيضاحـلت | لمكية والمطلوبات |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| "00. | دبنار إرهتي |  | لمكية |
| 10.000 .000 | 12.500.000 | 1 | ، المصرح به والمدفو |
| 41.993 | 51.690 |  | باجباري |
| 4.700 | - | 5 |  مالي من خـلى الـخل الشامل الاخر |
| (1:084.295) | (991.784) |  | منراكمة |
| 8.962 .398 | 11.559.906 |  | حتوق المكعب |
|  |  |  | $\because$ |
|  |  |  | ات غبر المتداولة |
| 94.990 | 51.100 |  | مؤجبة - الجزء غير المناول |
| 1.191.276 | - | 8 | ¢ |
| 200:000 | - | 9 |  |
| 2.150 .000 | 1.500 .000 | 10 | رض - الجزء غير المداول |
| 3.636.176 | 1.551 .100 |  | ؛ المطلوبات غبر المدلولة |
|  |  |  | ات المثدولة |
| 943.077 | 858.510 | 11 | دهة دائنة اخرى |
| 550.000 | 175.000 | 10 | رض |
| 1,493,077 | 1.033 .510 |  | ¢ المطلوبات المتاولة |
| 5.129 .253 | 2.584.610 |  | ؛ المطلوبات |
| 14.091 .651 | 14.144.516 |  | ¢ المطلوبات وهفوق المكية |

شُركة مبساهمة عامبة محلودة عمان - المملكة الأرنية الهاشمية



| out le somborecloz | $000005 t$ | 06915 | － | $\left(4 \alpha^{\prime} 168\right)$ | $906655 \% 1$ |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | － | L696 | － | （269＇6） | － |
| ＂rariruoor | － | \％ | ObS | 89696 | $805 \angle 6$ |
| ¢rstimin | 000005 $冖$ | － | － | ！－ | 000＇005＇2 |
|  | － | － | $(0\rangle て ' S)$ | 00 C＇S | － |
|  | 000＇000．01 | E66．lt | 00＜＇b | （ $567^{\prime} \mathbf{6} 80^{\circ}$ ） | 86¢＇Z96＊8 |
|  | － | E66 17 | － | $(\varepsilon 66 \cdot 1 t)$ | － |
| ［rarimpor | － | － | 000＇8 |  | LE6＇Z6E |
|  | － | － | $00 \varepsilon \in$ | $90 \varepsilon^{\prime}$ て | 909＇S |
|  | 000＇000＇01 | － | （009＇9） | （6\＆¢＇6てが ${ }^{\text {（ }}$ ） | 198＇E9S＇8 |
|  |  | erner |  | －${ }^{\text {and }}$ | \％ |
|  | Rחון | ｜－ |  <br>  ？？？ | $\begin{aligned} & \text { oxisor } \\ & \hline \text { ? } \end{aligned}$ |  |



شركة دسإيمة عامة محمولة
عمان - الملكية الأردنبة الهاشمية


| 2012 | 2013 |  |
| :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |
| 384.931 | 96,968 | الريح |
| - |  |  |
| 408.856 | 423.673 | إسنهلاكا |
| 85.000 | - |  |
| - | 150 | خسـانر استبهلغ منلكات و معدات |
|  |  |  |
| (2,278) | 212 |  |
| (218.641) | (138.198) | ذر. |
| (509.674) | . (296.049) | ذـ |
| 148.194 | 86.756 |  |
|  |  |  |
| (359.320) | (180.951) | ششرله بناكات و معدات |
| - | 3.900 |  |
| ! | (90.000) |  |
| ${ }^{\circ}$ | 10.990 |  <br>  |
| 8.056 |  |  |
| (351.264) | (256.061) |  |
|  |  |  |
| - | 2500.000 | - زمالة راس الململ) |
| - 147.316 | 167.682 | شُيكث مؤجلة |
| 44.795 | (1.191.276) | نمة دالمن |
| - | (200.000) | فرض |
| $\bullet$ | (1.025.000) | اسـناد |
| 192.111 | 251.406 |  |
| (10.959) | 82.101 |  |
| 94.445 | 83.486 | النـد والنثد المعالى غني بداية السنغة |
| 83.486 | 165.587 | بإند. |

بانوني والنششاط


ت وأغراض اللشركة فهي:
 بّبرالج والمنتجعاتت المياحية.
 ة وخار جها وتأسليس أو تملك أو المماههـة في الشـركات او المشاريع المختلفة.

بيولة النقدية المنتاحة لها في الودأئع والأسهم والمحالفـا









، خلال طر ح أسهم الزيلدة للاكتناب غير العام (الخاصص).


 ميل وبركة سباحة إلى عتّ التأميس والالنظام الأنماسيم:

 : العامـة للمساهعين.

الد القوانم الملية والمسيلسات المحنسيبة اللهبـة
م لإعداد القّوانم المللية
اللقوانم الملالية وفتاً للمعابير اللوالية.لإعداد المتقارير المالية.
س المستخدعة في إعداد اللموانم المليةي
 لتكلفة التلربيخية.







لية هي أي عقد ينتج عنه موجودا مالليا لمنشأة والتزام مليي أو أداة ملكية لمنشاة أخزى.
بات المللية
د المالي هو أي هوجود يكون عبارة من:
ت حقوق ملكية في منشاة أخرى، أو أخر من منشأة أخرى، أو لثبادل الموجودات أوالمطلوبات المللية مـ هـ
 وجب شروط من المتوقع ان نكون إيجابية الما ن الممكن أو بستّم تسويتكّ في أنوات حقرق الملكية الخاصـة بالمنشاة.




اعمـل المنشاة لادازة الموجودات المالية"؛ و


 لتعاقلية.
 عنى المبلغ الأصلي القانتم. اس جميع الموجودأت المالية الأخرى لاحقاً بالتيمة العالدلة.

 ـ الإسشّمار ضمن الدخل الشثامل الاخخر.
ية النقد في المنندوق والحسابات الجارية وألودائع تحت الطلب لدى البيوكى.
 ٪َّلمخاطر هامة من تغير القيمة.

## ة

ارية المدينـة هي المـوجودات المالية غير المشتقة ذات اللفعــت الثابتة أو المحـدة والنتي لـم يتـم
 دني القيمة القابلة للتحصيل للانمم.

## كوجودات الملية

موجـودات المالية، خارج إطار الموجـودات المالية بالقيمة العاللة من خلال الربح أو الخسبارة بلالبجيث ، انخفاض القيمة في كل تأريخ نهاية فنّرة. ـوجـودات المالية التّي يتّم تسجيلها بتكلفة الإطفاء، تمتلّ فيمة التكني الفرق ما بين القيمة التي يظهر بهـا

 لمالية. يتم الإعتر افت بخسارة التلتني من خنمن الخساثر.

## ، الملالية

الملالي هو أي مطلوب يكون عبارة عن:
 ، بموجب شروط من المنوقع أَن نكون غير إيجابية للمنشأة، أو


 لتي تَقاس مبئباً باللقيمة العالدلة.

 لوبات الملالية الأخرى المحددة والتي لا نتقام جسب الالككلفة اللمطفاة.
 القيمة العللثة ضنمن الربح أو الخسارة.



المخزون بالتكلفة او صنافي اللقيمة القابلة للتحقق أِيهها اتلم.
 إلتَ مكاتة ووضنغه الخالئ
بد تكلفة المخزون باستخدام المتوسط المر جح.
 النكاليف الضروربة المقلرة لإتمام عطلية الإستخدام.


 ك المتراكم واي خسائر تنني متراكمة في القيمة، أما الأر اضبي فلا تستهلا عترافـ بالإستهـلاك في كل فترة كمصروف. ويتّم احتسابب الإستهـلاك على أسـاس القسط الثّابت واللذئي
 'تالية:

| \% |  |
| :---: | :---: |
| $r$ r | قو |
| $r$ | a |
| 1. | ح |
| $v$ |  |
| V | ريد ومضخات |
| 10 |  |
| 1. |  |
| 1. | هربائية وكمبيرنر |





 وَ الخسلرة.

الاستثمارية

الاسنثمارية هي ممتلكات (أراضي أو مبلني- أو جزء من مبنى- أو كليهما): من المنشأة لاكتساب إيرادات إيجارية، أو نها الر أسمالية،
ليـس لاستخدامهـا في الإنتـاج أو لتّزويد البضـانـع أو الخمــات أو لاغغراض إدارية، أو للبيع منخـلم نيل الإعتيالية. لكات الاسشّمارية مبئيا بالتكلفة المتضمنة تكاليف المعلملات.
 خسائر تُني منتراكمة في القِيمة.
ف باستهلالك المباني في كل فتَرة كمصروفـ. ويحتّسب الامتهلاك على أساس القّسط الثابت واللذئي


 برات في الظروفـ تظهر أن هذه القيمة غير قابلة للاسترداد. في حال ظهور أي مؤشز لتنيّي الاتيمة،


 وُ الخسارة.

## غيز ملموسة

، غير الملموسة هي موجودات غير نقية قابلة للتحصيد بكون أن يكون لها وجود هادي ملموسن.
 اختبار لتنني القيمة التي يظهر بهـا الموجود غبير الملموس في قانمة المركز المالمي عند ظهورد الي رات في الظروف تظهر أن هذه التَيمة غير تابلة للاسترداد. في حـلا ظهور أي مؤشر لتلني التِيهة، خسانر تدنـي تبعـاً لسياسة تدني قِيمة الموجودات.










i، ضمن الربح.
ـ ـ ذات العلاقةّ
 ماد أمس وشروط النتعاملات بين الأطرافـ ذات العلاقة من قبل الإدارة.

طي الإجباري


 ياطين غبر قابل لللتوزيع. !! بالإيرادات الإيرادات بالقيمة العاللة للمقابل المالي المستلم أو المستحـق التبضن.
;زاف بالإيرادات الناتجة من بيع البضليع عنلعا تستوفى الشُروط التللية: منشأة بتحويل المخاطر الهامية ومنالفع ملكية اللبضائع إلى المشتري.
 بَة قياس مبلغ الإيراد بصمورة موثوثةّ. كية تدفقّ المنافع الاقَّصـالية المرتبطة بللعمطلية إلى المنشأة. يةَ قياس التكاليف التي تكبدت الو سيتم تكبدها في العملية بصورة موثوقة.

ف بالإيراد الناتج من عمد تقديم الخلمة بالرجوع إلمى نسبة إنجاز العطلية في تاريخ قانمة المركز الهالِيم.
 بن مبلغ الإيراد بصورة موثونوقة. فق المنافع الاقتصـادية المرتبطة بالعملية إلى المنثأة.



خ إستردداد. المصنازيف المعترفت بها.
تيراض
 تكاليف الإتتراض كمصروفات في الفترة التي تم تكبدها.

هم الأساسبة من الأرباح
حَ السهم الاساسيية من الأرباح عن طريق تتسيم الربح أو الخسـارة المخصصبّ, على المتوسط المرجح
.ـة القنانمة خلال السنة.
إجنبية
القوائم المالية، تُحول التُعلمـلات التّي تـتم بعملات أخرى غير العطة الوظيفية (العملات الالجنيبي)



 تاريخ الذي تي فيه تحميد القيمة العالثة.

 او الخسارة في النترة التني ظهرت خلالها.

، الطارية

 تتراف بالالتزامات الطارنة في التوانم المالية.

| $\cdots \pi^{2}{ }^{2}$ |  | ＜ctocts | － | EWV1 | ．009691 | $45^{2} 7$ | 0860\％ | 190＇890．1 | 9fect | cistaz | Heste |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | － | serssez | － | 818 | stitt | 24\％ | Slliz | 251．2et | 4 ctast | － | somi |
| mshesm | － |  | － | 8791 | 89\％で | ．019 | カしでOL | 50E611 | 10s 16 | － | 958＇8 |
| 10， | － | 69ع．$\angle 6$ | － | 061 | くがて | $890 \cdot 1$ | 106＇91 | 8t巾＇89 | 9te6s | － | 6加＇5 |
| （ximenco iniso |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  |
|  | ＜tcralte | عยE＇s6E＇s | － | L8291 | S10＇t8L | 655\％ 16 | S60＇89 | 818＇ssz＇l | E02\％16 | E58＇Ezz | 668．92 |
|  | 0 | Oplic | － | － | － | － | － | 68592 | ＋ | （62＜EOL） |  |
| Fenter | ： | － | － | － | － | $\cdots$ |  | 8Eぐ1E |  | E85 2 ZE | ＇6 |
|  | ${ }^{\prime} \angle+C \cdot \angle L 1 \cdot \varepsilon$ | ع6189\％8 | － | เ87＇91 | St0＇ャ8！ | 655．16 | 96089 | 985 $\angle \downarrow 1$ | E0rti6 | － | $6 / L^{\prime}$ |
| rste zLoz |  |  |  |  |  |  |  |  |  |  | $6 \angle S<9$ |
| 110 ma |  | OSt＇161＇8 | 000＇s0t | ssr＇EL | 614．951 | $196 \%$ | 992＇EE | 25s＇tes | 2／8099 |  |  |
|  | － | 0129st | － | 9くけ＇ | 962＇Lて | Ez6＇E！ | 6ze＇se |  | 24.408 |  | 2za＇szı |
|  | － | － | － | － | － | － |  | －569te | 92.6 | － | 200\％ |
| 1 1－9xsme | － | 200\％LL | － | 859. | 188.7 |  |  | － | 1 |  | tos6 |
| ， | － | 902＇cur |  |  | 188 ¢ | 1549 | ＋9100 | 901．621 | 60.26 | ． | EL9＇モ |
|  |  |  |  | 818 ！ | Stでか！ | 2615 | siliz | 2SL281 | 288051 | － | socts |
|  | ＜ticluls | 099＇LZ9＇8 | 000＇501 |  |  |  |  |  | 4 |  |  |
|  |  |  |  | 18く91 | s10＇68 | ${ }^{789} 8$ | S60．69 | 0เヶ＇66でし | 80E＇Ez6 | － | 0s8 105 |
| 10¢ | － | － | － | － | － | － | （000＇9） | － | ， | － | （000＇s |
|  | － | Ľモて६乙 | － | OS $\downarrow$ | － | SをE＇L | － | 905＇62 | OOEE | （B06 Z L \％ |  |
| imen | － | － | 000＇501 | ：－ | － | － | $000 \%$ | 160 bl | S08s | Ss0＇6t | 15608 |
|  | $\angle t \angle \angle \angle 1 \varepsilon$ | £ยร 56\％\％ | － | 182991 | S10＇t81 | 65s 16 | 56089 | E18．552！ | と0zヤ16 | £¢g＇દzz | 668．92E |
| 4 x |  |  |  |  |  |  |  |  | \％ |  |  |
| Eloz |  |  | －7atam | Notrom | Thitam |  |  | Hermat | rebrimex |  |  |
|  | $1 \mathrm{~m}^{(8)}$ | － | ？ | Ks？ | mov | Try 4imo | －rsioc | 10 |  |  |  |

بتثمارية

| 2013 |  |
| :---: | :---: |
| هبنار اردني | تكلفة الشـة |
| 90.000 | اضافات |
| 90.000 | رصيد نهاية السـنغ |
|  | الاسنهلاك المنراكم |
| - | رصبد نهاية السنـ |
| 90.000 | الصافي |

ب موجود مالي من خلال الاليل الشامل الاخر



| conaly | البإموع | غبير المتغلول | متداول |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  | ديغنار اردنب | دينار اردني | دبِّار اردنيو |  |
| 27000000 | 1.675.000 | 1.500.000 | 175.000 | قرض |

إرصدة دأنة أخرى


| 2012 | 2013 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| ديناد ارينيو | دينّار إردني |  |
| 78.709 | 156.956 | ابات جاربة لدى البنوك |
| 4.777 | 8.631 | في الصندوف |
| 83.486 | 165.587 | عو |

نمة شركة مؤاب للجستثمار وإدارة المشاريع (شُركة ذات مسوؤلية محلودة)، علمأ بائنه ذات طبيـة ختحبب عليه فو اند.
(₹) أمناد ترض بقيمة . . . , . 0 لينار أرني / سند تم الاتغاق على نتل تسديدها مع البنلك الالتجلري


| 2.700.000 ينار أردني | ـمبة الإجمالية: |
| :---: | :---: |
| اسرنـاد قرض إبسـمية مدتها 5 سـينوات قابلة للتداول غبر مدرجة في البورصة وغبير قابلة للتحـويل الـي أسهـهـ | . المعرضف: |
| 54 سند الميمة الإسمية لكل سند 50.000 دينار اردني | د المطروحة وفيمنها: |
| 28 أيار 2009 | الإتفافية: |
|  عام 2013 وتنتهي في 15 كانون الأول 2016 | كة الإسمية: |
|  <br>  |  |
|  حوض رغم (6) من اراضبي تلاع العللي الغربي |  |


| 2013 |  |
| :---: | :---: |
| دبغار اردني | تكلفة الشـنة |
| 90.000 | اضافات |
| 90.000 | رصيد نهابة السـنة |
|  | الاستهلاك المتراكـر |
| - | رصبد نهابة السنـ |
| 90.000 | الصافب |

ي موجود مالي من خلال اللخل اللشامل الاخر

| 2012 | 2013 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| دينار اردني | دينار اردنّو | النكلفة |
| 11.500 | 5.750 | الرصيد في بدابية السنة |
| (5.750) | (5.750) | إسستبادات |
| 5.750 | - | الرصيد في نهاية السنذ |
|  |  | النغير المتراكم في الـبمد |
| (6.600) | 4.700 | الرصيد في بداية السـنة |
| 8.000 | 540 | النغبر خلال السـنة |
| 3.300 | (5.240) | إسنبعادات |
| 4.700 | - | الرصيد في نهاية السنة |
| 10.450 | - | الصافو |



|  |  |  |  |  |
| :--- | :--- | :--- | :--- | :--- |

الفندق

| 2012 | 2013 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| دينار اردني | دينار اردني |  |
| 1.851 .007 | 1.615 .271 | غرف |
| 685.195 | 770.727 | ططام وشّراب |
| 177.021 | 107.365 | أخرى |
| 2.713.223 | 2.493.363 | المهموع |


| 2012 | 2013 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| دينار اردني | دينار اردنيا |  |
| 697.495 | 761.327 | رواتب وأجهور ومنافح لموظلفين |
| 280.688 | 323.551 | كهرياء ومياة ومحـروفاث |
| 232.152 | 197.517 | طعالم وشراب |
| 52.969 | 79.888 | إدارة ونسّغيل الفنـف |
| 32.438 | 45.651 | مواد مسنهلكة |
| 27.108 | 43.779 | صبانة |
| 24.245 | 34.768 | عمولات بطافلت ائنمان |
| 16.563 | 32.331 | خعمات نزلاء |
| 33.472 | 30.272 | فرطاسية |
| 31.977 | 29.271 | إقلمة وتنفلات |
| 14.662 | 24.319 | رسوم |
| 30.111 | 23.825 | نظافة |
| 11.482 | 23.015 | متغرفة |
| 8.940 | 13.554 | ! إنمالات |
| 11.210 | 12.251 | - |
| 13.073 | 10.930 | ضبافة |
| 25.035 | 9.177 | صاية واعل大لن |
| 7.532 | 8.266 | ملابس ههنية |
| 7.579 | 8.243 | تامبن |
| 1.450 | 4.505 | \| |
| - | 4.167 | - إيجار |
| 641 | 1.658 | عهولات بنكبن |
| 1.560 .822 | 1.722.265 | الجموع |


| 2012 | 2013 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| دينار اردني | مينبر الردني |  |
| - | 40.280 | ضريبة مسففات |
| 28.980 | 23.136 | 'للوحة الاعلانبة |
| - | 4.961 | هيانة |
| 28.980 | 68.377 | الجموع |


| 2012 | 2013 |  |
| :---: | :---: | :---: |
| مبنار اردنج | مبغار الريغي |  |
| 58.885 | 67.125 | (\%) |
| 16.926 | 36.189 | رسوم حكوبة |
| 28.068 | 23.026 |  |
| 21.000 | 21.000 | ننقان أعضهاء مبلس الكاروة |
| 2.594 | 8.123 | صبانة |
| 15.925 | 7.079 |  |
| 2.125 | 4.766 | عاباب2 |
| 3.439 | 4.569 | نامين |
| 2.360 | 2.022 | كهرهاء ومبيلة ومحرفغان |
| 1.396 | 1.600 | : |
| 1.378 | 1.415 | ضبغة |
| 466 | 800 | عهولها بنكهية |
| 704 | $1 / 0$ | منغرنة |
| 861 | 671 | فرطاسية |
| 175 | 286 | ننفلات |
| 85.000 | - |  |
| 35.000 | - | . |
| 276.302 | 179.441 | Eman |

 (Y (




بكونات راس المـل بشكل منتظم ويتم الأخذ بعين الاعتبر تكلفة راس المـلى والمخالطر المرتبطـة المبه،


زة الناتجة عن تَبنب الققيمة العللدة أو التّفقات النققدية المستقبلية لاداة مالية بسبب النتغير في سعر


ز صرت هذه العملات خلال السنة. .


| المبلغ بالعملة المهية | المبلغ بالعملة الاجنبية | سـعر الصرف | مخاطر الضرف | بان |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |


| 9.245 | 13.058 | 0/708 | دولار امريكي |
| :---: | :---: | :---: | :---: |

 روق. رة سعر الفائدة للاكوات المالية نتيجة للتغيرات بلمعار الفائدة اللسوڤية الناتجة عن عمليات الإتمر|ص أو بنوك.
 بِة ملانمة.

الالثق علمى الخسارة
تيناركاردنـي
A, rvo
التنغير في الفائدة
$\%$
$\cdot, 0$

مر الأخرى

ه تلكك الناتجة عن مخاطرة سعر الفائدة أو مخاطرة سعر الصرف) سواه تسبب في هذه التضغيرات بالأداة المالية الفرنية أو الجهة النتي أصدرتها، او عو امل تؤثرٌ علب جميع الأدوات المالية المشابهة لسورق الأخرى للاكوات المالية نتيجة الاسسّمارات في أوات حقوق الملكية. ر معرضة لمخاطرة السعر الأخرى.
 دلات الانتمان بانتظام للجهات المدينة وحجم المعامـلات مع مع هذه الجهاتت خلال السنة. ان بصورة مستمرة من ناحية الأو صـاعو و الظروفـ الاقَّصالية للجهة المدينة.
 بن الاعثبار قيمة أي ضمانات تم الحصول عيها.
 طرة الميولة عن طريق الرقالبة على التخفقات اللنقية ومقارنتها مع تواريخ استحقاق الموجودات مالية.

| سنة واجحـة فاكّهر |  | \% |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| 2012 | 2013 | 2012 | 2013 |  |
| : مينار الردنی | دينار اردني. | دبنار اردنبي | دينار اردني |  |
|  |  |  | . | المالين: |
| 10.450 | - | - | - | يـيموجود مالكي بالفيمـة ، خلال الدخل الـنـامل الاخر |
| \% - | - | 192.705 | 302.891 | مدينة أخرى |
| - | - | 83.486 | 165.587 | ، |
| 10.480 | - | 276.191 | 468.478 |  |
| \% |  |  |  | المالبة: |
| 94.900 | 51.100 | - | - | ؤجـلـ - الجزء غبر المتداول |
| 1.191.276 | - | - | - |  |
| 200000 | - | - | - |  |
| 2.150.000 | 1.500 .000 | 550.000 | 175.000 | $\checkmark$ |
| : - | - | 791.619 | 753.388 | ، |
| 3,636.176 | 1.551.100 | 1.341.619 | 928.388 |  |

.أي المالية، تم إصدار المعايير والتفسيراتت التالبية من قبل مجلس معايير. المحاسبة الدولية واللّيى مفعول بعذ:

| ; نلريغ البفلا | البيلي | نغسبر |
| :---: | :---: | :---: |
| $\begin{gathered} 2014 \text { - } 4 \text { ugit } 1 \\ -4 \end{gathered}$ |  | (12, 12 (10) |
| 2014 | , | الـولب (32) - تعديلات |
| $\text { 2014 } 21$ |  <br> العابلة للاستـرداد للموجبودات غبير المالبة | الحولي (36) - تعـيلات |
|  |  المشنفات وإسـتـورار محـاسبة التــوط | اللولي (39) - تعدبلات |
|  | إسـنـبغاء الرسوم' | -البير النفارير (21) - جـيد |

ة لا يمكن أن يكون لثتبني هذه المعايير وتسيراتها في الفترات الحالية أو اللمتتّبلية اثر جوهري علي

- بعض أرصدة Y Y Y لجعلها تتطابق مع التصنيف المستخدم في Y Y Y.


[^0]:    | 2012 | 2013 |
    | :---: | :---: |
    | بلبر إله> |  |
    | . ..... | 40:280 |
    | 28.580 | - 23.136 |
    | - | 4.981 |
    | 28.080 | 68.377 |


    | 2012 | 2013 |
    | :---: | :---: |
    | دينّ | 3 |
    | 58.885 | 67.125 |
    | 16.826 | 38.189 |
    | 28.068 | 23.026 |
    | 21.000 | 21.000 |
    | 2594 | 8.123 |
    | 15.825 | 7.079 |
    | 2125 | 4.766 |
    | 3.439 | 4.568 |
    | 2.360 | 2.022 |
    | 1.306 | 1.600 |
    | 1.378 | 1.415 |
    | 466 | 800 |
    | 704 | 770 |
    | 881 | 671 |
    | 175 | 286 |
    | 85.000 |  |
    | 35.000 | - |
    | 276.302 | 179,441 |

    
    .15
    
    -
    $=$

